

Road Ready Seat Protector™



User's Manual / Manual de Usuario / Guide d'Utilisation

We are constantly improving our products so specifications are subject to change without notice. Visit our website for the latest product information.

Estamos mejorando nuestros productos constantemente, por lo tanto, las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso. Visite nuestro sitio web para obtener la información más reciente de los productos.

Nous améliorons constamment nos produits, alors les spécifications sont sujettes à changement sans préavis. Visitez notre site Web, pour obtenir les dernières informations sur nos produits.

Road Ready Seat Protector™ by Wagan Tech®

Thank you for purchasing the Road Ready Seat Protector™ by Wagan Tech®. With normal care and proper treatment, it will provide years of reliable service. Please read all operating instructions carefully before use.

SPECIFICATIONS

Dimensions	Item 6601 (Large)—54" maximum width Item 6602 (Small)—51" maximum width
Material	Polyester

CARE AND MAINTENANCE

- Machine or hand wash in cold water only.
- Air dry only—do not tumble dry.
- Do not iron.
- Do not dry clean.

INSTALLATION

1. Tuck seat anchors into the crevice in the back of the vehicle seat.
2. Connect the buckle straps around the headrests.
3. Secure the elastic straps beneath the vehicle seat.
4. Open the zippers all the way up to feed the seatbelts through the seat protector. Rezip and close the zippers all the way down
5. Open hook-and-loop flaps to access seatbelt buckles
6. If needed, open vertical zippers to access center armrest.

▲ Headrests needed for proper installation!



Road Ready Seat Protector™ de Wagan Tech®

Gracias por comprar la Road Ready Seat Protector™ de Wagan Tech®. Con un cuidado normal y un uso adecuado, este producto le durará años. Lea detenidamente el manual de instrucciones antes de poner en funcionamiento el producto.

ESPECIFICACIONES

Dimensiones	Artículo 6601 (Grande)—Ancho máximo 137cm Artículo 6602 (Pequeño)—Ancho máximo 130cm
Material	Poliéster

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- Lavar en lavadora o a mano con agua fría solamente.
- Secar al aire; no usar secadora.
- No planchar.
- No limpiar en seco.

INSTALACIÓN

1. Coloque los anclajes para asiento en la hendidura del respaldo del asiento del vehículo.
2. Ajuste las correas de la hebilla alrededor de los reposacabezas.
3. Ajuste las correas elásticas por debajo del asiento del vehículo.
4. Abra los cierres de cremallera completamente para pasar los cinturones de seguridad por el protector del asiento. Vuelva a cerrar las cremalleras.
5. Abra las solapas de velcro para acceder a las hebillas de los cinturones de seguridad.
6. De ser necesario, abra los cierres verticales para acceder al reposabrazos central.

⚠ ¡Debe haber reposacabezas para una adecuada instalación!



Road Ready Seat Protector^{MC} de Wagan Tech^{MD}

Merci d'avoir acheté le Road Ready Seat Protector^{MC} de Wagan Tech^{MD}. Une utilisation normale et un traitement adapté vous garantirons des d'années d'utilisation sans problème. Veuillez lire attentivement toutes les instructions d'utilisation avant de l'utiliser.

SPÉCIFICATIONS

Dimensions	Article 6601 (grand) : 137 cm de largeur maximum Article 6602 (petit) : 130 cm de largeur maximum
Matériaux	Polyester

ENTRETIEN ET MAINTENANCE

- Lavez à la machine ou à la main à l'eau froide seulement.
- Séchage à l'air libre seulement — pas de séchage à la machine.
- Ne pas repasser.
- Ne pas nettoyer à sec.

INSTALLATION

1. Rentrez les ancrages dans la fente à l'arrière du siège du véhicule.
2. Attacher les courroies autour des appuis tête.
3. Fixer les courroies élastiques sous le siège du véhicule.
4. Ouvrir complètement les fermetures à glissière pour faire passer les ceintures de sécurité dans le protecteur de siège. Refermez les fermetures à glissière jusqu'en bas
5. Ouvrez les rabats à velcro pour accéder aux boucles de la ceinture
6. Au besoin, ouvrez les fermetures à glissière verticales pour accéder à l'accoudoir central.

▲ Appuis tête requis pour une installation adéquate!



©2020 Wagan Corporation. Tous droits réservés.

Wagan Tech et wagan.com sont des marques de commerce utilisées par Wagan Corporation.

WAGAN Corp. Limited Warranty

The WAGAN Corporation warranty is limited to products sold only in the United States.

Warranty Duration:

Product is warranted to the original purchaser for a period of one (1) year from the original purchase date, to be free of defects in material and workmanship. WAGAN Corporation disclaims any liability for consequential damages. In no event will WAGAN Corporation be responsible for any amount of damages beyond the amount paid for the product at retail.

Warranty Performance:

During the warranty period, a product with a defect will be replaced with a comparable model when the product is returned to WAGAN Corporation with an original store receipt. WAGAN Corporation will, at its discretion, replace or repair the defective part. The replacement product will be warranted for the balance of the original warranty period. This warranty does not extend to any units which have been used in violation of written instructions furnished.

Warranty Disclaimers:

This warranty is in lieu of all warranties expressed or implied and no representative or person is authorized to assume any other liability in connection with the sale of our products. There shall be no claims for defects or failure of performance or product failure under any theory of tort, contract or commercial law including, but not limited to negligence, gross negligence, strict liability, breach of warranty, and breach of contract.

Returns:

WAGAN Corporation is not responsible for any item(s) returned without an official Return Authorization number (RA#). Please contact our customer service team by phone or email to obtain an RA#. You can also visit our website and chat with our team during our normal business hours. For more details and instructions on how to process a warranty claim, please read the "Returns" section under the "Contact" page on our website. WAGAN Corporation is not responsible for any shipping charges incurred in returning the item(s) back to the company for repair or replacement.

Garantía Limitada de la Corporación Wagan

La garantía de WAGAN Corporation se limita exclusivamente a los productos vendidos en Estados Unidos.

Duración de la garantía:

Se extiende la garantía del producto para el comprador original por el periodo de un (1) año a partir de la fecha de compra original, que declara que está libre de defectos de materiales y mano de obra. WAGAN Corporation no asume ninguna responsabilidad por daños consecuentes. Bajo ninguna circunstancia WAGAN Corporation asumirá responsabilidad por daños que excedan el importe pagado por el producto en una tienda minorista.

Cumplimiento de la garantía:

Durante el periodo de la garantía, un producto defectuoso será reemplazado por un modelo equivalente cuando el producto sea devuelto a WAGAN Corporation con un recibo original de la tienda. WAGAN Corporation, a su criterio, reemplazará o reparará la parte defectuosa. El producto de reemplazo quedará cubierto por el resto del periodo de la garantía original. Esta garantía no se extiende a las unidades cuyo uso haya violado las instrucciones suministradas por escrito.

Exclusiones de la garantía:

Esta garantía reemplaza toda otra garantía expresa o implícita y ningún representante o persona están autorizados a asumir responsabilidad alguna en relación con la venta de nuestros productos. No se aceptarán reclamos por defectos o falla de funcionamiento o fallo del producto bajo ninguna interpretación del derecho de responsabilidad civil, contractual o comercial, sin limitarse a negligencia, negligencia grave, responsabilidad objetiva, violación de garantía y violación de contrato.

Devoluciones:

WAGAN Corporation no se responsabiliza por cualquier elemento(s) devuelto(s) sin un número de Autorización de devolución (#AD). Por favor póngase en contacto con nuestro equipo de servicio al cliente por teléfono o correo electrónico para obtener un #AD. También puede visitar nuestro sitio web y hablar con nuestro equipo en nuestro horario normal de trabajo. Para más detalles e instrucciones sobre cómo procesar un reclamo de garantía, por favor lea la sección "Devoluciones" de la página de "Contacto" en nuestro sitio web. WAGAN Corporation no se responsabiliza por cualquier cargo por envío que resulte de la devolución de el/los elemento(s) a la compañía para reparaciones o reemplazo.

Garantie Limitée de WAGAN Corporation

La garantie de WAGAN Corporation est limitée aux produits vendus uniquement aux États-Unis.

Durée de la garantie :

Le produit est garanti à l'acheteur original pour une période d'une (1) année à compter de la date d'achat originale, de toute défectuosité de matériau ou de main d'œuvre. WAGAN Corporation décline toute responsabilité pour tout dommage conséquent. En aucun cas, WAGAN Corporation ne sera responsable pour tout montant en dommage supérieur au montant payé pour le produit au prix de détail.

Garantie de performance:

Pendant la période de garantie, un produit défectueux sera remplacé par un modèle comparable lorsque le produit est retourné à WAGAN Corporation avec un reçu original du magasin. WAGAN Corporation remplacera ou réparera, à sa discrétion, la pièce défectueuse. Le produit de remplacement sera garanti pour le reste de la période originale de garantie. Cette garantie ne s'applique à aucune unité qui a été utilisée contrairement aux instructions écrites fournies.

Limitations de la garantie :

Cette garantie remplace toute garantie explicite ou implicite et aucun représentant ou personne n'est autorisé à assumer toute autre responsabilité en lien avec la vente ou les produits. Les réclamations ne sont pas valides pour la défectuosité ou la défaillance de fonctionnement ou la défaillance du produit sous tout autre principe de droit ou d'équité, contrat ou loi commerciale, incluant mais non limité, à la négligence, grossière négligence, responsabilité absolue, bris de garantie et bris de contrat.

Retours :

WAGAN Corporation n'est pas responsable pour tout article retourné sans un numéro de renvoi officiel (N° RA). Veuillez contacter notre service à la clientèle par téléphone ou par courriel pour obtenir un N° RA. Vous pouvez également visiter notre site Web et clavarder avec un membre de notre équipe pendant nos heures d'ouverture. Pour obtenir plus de détails et des instructions pour faire une réclamation couverte pas la garantie, veuillez lire la section « Retour » dans la page « Contact » de notre site Web. WAGAN Corporation n'est pas responsable pour tout frais d'expédition pour le renvoi de tout article à notre entreprise pour réparation ou remplacement.



31088 San Clemente Street
Hayward, CA 94544, U.S.A.

Tel: +1.510.471.9221
U.S. & Canada Toll Free: +1.800.231.5806
customerservice@wagan.com
www.wagan.com

©2020 Wagan Corporation. All Rights Reserved
Wagan Tech and *wagan.com* are trademarks of Wagan Corporation

© Corporación Wagan 2020. Todos los derechos reservados
Wagan Tech y *wagan.com* son marcas registradas de la Corporación Wagan

© 2020 Wagan Corporation. Tous droits réservés.
Wagan Tech et *wagan.com* sont des marques de commerce utilisées par Wagan Corporation.